

GOVERNMENT GAZETTE

OF THE

REPUBLIC OF NAMIBIA

WINDHOEK - 15 January 2016 N\$4.80 No. 5928

	CONTENTS	Page
GOVER	NMENT NOTICES	
No. 2	Determination of allocated total allowable catch: Marine Resources Act, 2000	2
No. 3	Arandis Town Planning Amendment Scheme No. 2: Town Planning Ordinance, 1954	2
No. 4	Ongwediva Town Planning Amendment Scheme No. 9: Town Planning Ordinance, 1954	2
No. 5	Okahandja Town Planning Amendment Scheme No. 8: Town Planning Ordinance, 1954	3
No. 6	Mariental Town Planning Amendment Scheme No. 9: Town Planning Ordinance, 1954	3
No. 7	Walvis Bay Town Planning Amendment Scheme No. 35: Town Planning Ordinance, 1954	3
No. 8	Rehoboth Town Planning Amendment Scheme No. 12: Town Planning Ordinance, 1954	4
No. 9	Declaration of Karibib Extension 1 to be approved township: Townships and Division of Land Ordinance, 1963	4
No. 10	Declaration of Grootfontein Extension 9 to be approved township: Townships and Division of Land Ordinance, 1963	5
No. 11	Notification of farming units offered for allotment: Agricultural (Commercial) Land Reform Act, 1995 (Act No. 6 of 1995)	6
No. 12	Aliens Act, 1937: Change of surname	9
GENER	AL NOTICES	
No. 2	Permanent closure of Portions A, B, C, D and E of Erf 6298, Ongwediva Extension 2 as a public ope space	n 10
No. 3	Bank of Namibia: Statement of assets and liabilities as at close of business on 30 November 2015	11

Government Notices

MINISTRY OF FISHERIES AND MARINE RESOURCES

No. 2

DETERMINATION OF ALLOCATED TOTAL ALLOWABLE CATCH: MARINE RESOURCES ACT, 2000

Under Section 38(2) of the Marine Resources Act, 2000 (Act No. 27 of 2000) and having requested the advice of the Marine Resource Advisory Council, I determine on the basis of the best scientific evidence available that the total allowable catch of Horse Mackerel, Pilchard, and Crab to be allocated for the 2016 fishing season, commercial quota, non-commercial quota and reserve quota are as indicated in Columns 2, 3, 4, and 5 of the Table.

TABLE

FISHERY	TOTAL ALLOW- ABLE CATCH 01/01/2016 UNTIL 31/12/2016	COMMERCIAL QUOTA	NON-COMMER- CIAL QUOTA	RESERVE QUOTA
Horse Mackerel	335 000 mt	135 000 mt		200 000 mt
Pilchard	14 000 mt	10 000 mt		4 000 mt
Crab	3446 mt	1723 mt		1 723 mt

B. ESAU MINISTER OF FISHERIES AND MARINE RESOURCES

Windhoek, 22 December 2015

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 3

ARANDIS TOWN PLANNING AMENDMENT SCHEME NO. 2: TOWN PLANNING ORDINANCE, 1954

In terms of section 26(2) of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954), I give notice that I have under subsection (1) of that section read with section 27(1) of that Ordinance, approved the Arandis Town Planning Amendment Scheme No. 2.

S. SHANINGWA

MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 23 November 2015

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 4

ONGWEDIVA TOWN PLANNING AMENDMENT SCHEME NO. 9: TOWN PLANNING ORDINANCE, 1954

In terms of section 26(2) of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954), I give notice that I have under subsection (1) of that section read with section 27(1) of that Ordinance, approved the Ongwediva Town Planning Amendment Scheme No. 9.

S. SHANINGWA

MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 23 November 2015

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 5

OKAHANDJA TOWN PLANNING AMENDMENT SCHEME NO. 8: TOWN PLANNING ORDINANCE, 1954

In terms of section 26(2) of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954), I give notice that I have under subsection (1) of that section read with section 27(1) of that Ordinance, approved the Okahandja Town Planning Amendment Scheme No. 8.

S. SHANINGWA

MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 23 November 2015

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 6

MARIENTAL TOWN PLANNING AMENDMENT SCHEME NO. 9: TOWN PLANNING ORDINANCE, 1954

In terms of section 26(2) of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954), I give notice that I have under subsection (1) of that section read with section 27(1) of that Ordinance, approved the Mariental Town Planning Amendment Scheme No. 9.

S. SHANINGWA

MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 23 November 2015

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 7

WALVIS BAY TOWN PLANNING AMENDMENT SCHEME NO. 35: TOWN PLANNING ORDINANCE, 1954

In terms of subsection (2) of section 26 of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954), I give notice that I have under subsection (1) of that section, read with section 27(1) of that Ordinance, approved the Walvis Bay Town Planning Amendment Scheme No. 35.

S. SHANINGWA

MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 7 December 2015

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 8 2016

REHOBOTH TOWN PLANNING AMENDMENT SCHEME NO. 12: TOWN PLANNING ORDINANCE, 1954

In terms of section 26(2) of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954), I give notice that I have under subsection (1) of that section read with section 27(1) of that Ordinance, approved the Rehoboth Town Planning Amendment Scheme No. 12.

S. SHANINGWA

MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 7 December 2015

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 9

DECLARATION OF KARIBIB EXTENSION 1 TO BE APPROVED TOWNSHIP: TOWNSHIPS AND DIVISION OF LAND ORDINANCE, 1963

In terms of section 13 of the Townships and Division of Land Ordinance. 1963 (Ordinance No. 11 of 1963), I -

- (a) declare the area situated on the Remainder of Portion 12 (A portion of Portion A) of Farm Karibib No. 54 in the Registration Division "H" in the Erongo Region, as indicated on the General Plan No. H59 (S.G. No. A648/2013), to be an approved township; and
- (b) set forth in the Schedule the conditions subject to which the application for permission to establish the township concerned has been granted.

S. SHANINGWA

MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 16 December 2015

SCHEDULE

1. Name of township:

The township shall be called Karibib Extension 1.

2. Composition of township:

The township comprises 172 erven numbered 604 to 775 and the remainder streets as indicated on General Plan No. H59 (S.G. No. A648/2013).

3. Reservation of erven:

Erven 774 to 775 are reserved for the local authority for public open space.

4. Conditions of title:

The following conditions are registered in favour of the local authority against the title deeds of all erven, except the erven referred to in paragraph 3:

- (a) the erf must be used or occupied for purposes which are in accordance with, and the use or occupation of the erf must at all times be subject to, the provisions of the Karibib Town Planning Scheme prepared and approved in terms of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954); and
- (b) the building value of the main building, including the outbuilding to be erected on the erf, must be at least four times the prevailing valuation of the erf.

MINISTRY OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

No. 10 2016

DECLARATION OF GROOTFONTEIN EXTENSION 9 TO BE APPROVED TOWNSHIP: TOWNSHIPS AND DIVISION OF LAND ORDINANCE, 1963

In terms of section 13 of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance No. 11 of 1963), I -

- (a) declare the area situated on Portion 70 (A portion of Portion A) of Farm Grootfontein Townlands No. 754 in the Registration Division "B" in the Otjozondjupa Region, as indicated on the General Plan No. B331 (S.G. No. E169/2015), to be an approved township; and
- (b) set forth in the Schedule the conditions subject to which the application for permission to establish the township concerned has been granted.

S. SHANINGWA MINISTER OF URBAN AND RURAL DEVELOPMENT

Windhoek, 16 December 2015

SCHEDULE

1. Name of township:

The township shall be called Grootfontein Extension 9.

2. Composition of township:

The township comprises 240 erven numbered 1499 to 1738 and the remainder streets as indicated on General Plan No. B331 (S.G. No. E169/2015).

3. Reservation of erven:

Erven 1734 to 1738 are reserved for the local authority for public open space.

4. Conditions of title:

The following conditions are registered in favour of the local authority against the title deeds of all erven, except the erven referred to in paragraph 3:

- (a) the erf must be used or occupied for purposes which are in accordance with, and the use or occupation of the erf must at all times be subject to, the provisions of the Grootfontein Town Planning Scheme prepared and approved in terms of the Town Planning Ordinance, 1954 (Ordinance No. 18 of 1954); and
- (b) the building value of the main building, including the outbuilding to be erected on the erf, must be at least four times the prevailing valuation of the erf.

MINISTRY OF LAND REFORM

No. 11 2016

NOTIFICATION OF FARMING UNITS OFFERED FOR ALLOTMENT: AGRICULTURAL (COMMERCIAL) LAND REFORM ACT, 1995 (ACT NO. 6 OF 1995)

In terms of Section 39 of the Agricultural (Commercial) Land Reform Act, 1995 (Act No. 6 of 1995), I -

- (a) make known, in terms of subsection (3) of that section, that copies of the approved allotment plans in respect of the farming units referred to in the Schedule are available for public inspection at the places and during the periods mentioned in the Schedule; and
- (b) invite, in terms of subsection (4) of that section, applications for the allotment of the farming units offered for allotment, which applications must be made in the manner stated in the Schedule.

U. NUJOMA MINISTER OF LAND REFORM

Windhoek, 30 December 2015

SCHEDULE

1. Number, location and description of farming units offered for allotment

Region	District	Farm Name & Number	Number of Farming Unit Of- fered for Allotment	Size of Farming Unit (Ha)	Land Use of Farming Unit
Omaheke	Gobabis	Portion 13 of farm Kranz No. 169	1	Single unit Measuring 26. 0995 ha (2 x Borehole) One (1) non – functional	Crop farming
Otjozondjupa	Okahandja	Falseneck and Okanatjikuma No. 26 & 25	3	Unit – A Measuring 3344.0000 ha (2 x Boreholes) One (1) non- functional Unit – B Measuring 2463.0000 ha (4 x Borehole) two (2) non- functional Unit C Measuring 2463.4591 ha (1x Borehole) functional	Large and Small stock farming
Omaheke	Gobabis	Remainder of portion 1 of farm Lora No. 499	1	Single unit Measuring 1926. 307 ha (2x Boreholes) One (1) non-functional	Large and Small stock farming

Erongo	Karibib	Remainder of farm Okongava-Ost No.72	4	Unit – A Measuring 4358.000 ha (2 x Boreholes) non-functional	Large and Small stock farming
				Unit – B Measuring 3425.1857 ha (1 x Borehole) non-functional	
				Unit C Measuring 3823.0000 ha (2 x Boreholes) non-functional	
				Unit D Measuring 3554.2000 ha (2x Boreholes) One (1) non – functional	

2. Public inspection of allotment plans

The approved allotment plans, in respect of the farming unit offered for allotment, are available for public inspection during the office hours at the offices mentioned in paragraph 3 (c) for a period of 30 days from the date of publication of this notice in the *Gazette*.

3. Application for allotment of farming unit

An application for allotment of a farming unit must –

- (a) be made on the forms determined by the Minister, which form may be obtained from the offices mentioned in subparagraph (c);
- (b) where the unit to be allotted is to be used for project development, be eccompanied by
 - i. detailed project proposal
 - ii. proof of registration or provisional registration, where the applicant is a company, a close corporation, a co-operative or any other entity required by law to be registered; and
- (c) within 30 days from the date of publication of this notice in the *Gazette*, be delivered or sent to any of the following offices:

Physical Addresses: Postal address:

The Regional Governor Khomas Regional Council Pull Mann Street Windhoek

The Regional Governor Omaheke Regional Council Government Building Church Street Gobabis The Regional Governor Khomas Region P. O. Box 3379 Windhoek

The Regional Governor Omaheke Region Private Bag 2277 Gobabis The Regional Governor Oshikoto Regional Council Omuthiya Main Road Omuthiya

The Regional Governor Zambezi Regional Council Government Building Boma, Ngoma Road Katima Mulilo

The Regional Governor //Karas Regional Council Education Building Wheeler Street Keetmanshoop

The Regional Governor Hardap Regional Council Government Building Ernst Stumfe Street Mariental

The Regional Governor Otjozondjupa Regional Council Erf. No. 219 Hage Geingob Street, Main Road (Next to Avis Car Rental) Otjiwarongo

The Regional Governor Oshana Regional Council Government Building Leo Shoopala Street Oshakati

The Regional Governor Kunene Regional Council Government Building Opuwo Main Road Opuwo

The Regional Governor Kavango East Regional Council Government Building Usivi Road Rundu

The Regional Governor Omusati Regional Council Government Building Namaungu Street Outapi The Regional Governor Oshikoto Region P.O. Box 19247 Omuthiya

The Regional Governor Zambezi Region Private Bag 5002 Katima Mulilo

The Regional Governor // Karas Region P.O. Box 384 Keetmanshoop

The Regional Governor Hardap Region Private Bag 2017 Mariental

The Regional Governor Otjozondjupa Region P. O. Box 2091 Otjiwarongo

The Regional Governor Oshana Region Private Bag 5543 Oshakati

The Regional Governor Kunene Region Private Bag 502 Opuwo

The Regional Governor Kavango East Region Private Bag 2082 Rundu

The Regional Governor Omusati Region Private 523 Outapi The Regional Governor Erongo Regional Council Government Building Tobias Hainyeko Street

Swakopmund

The Regional Governor Ohangwena Regional Council Government Building Eenhana Main Road Eenhana The Regional Governor Erongo Region Private Bag 1230 Swakopmund

The Regional Governor Ohangwena Region Private Bag 2032 Ondangwa

4. Minimum qualifications required to qualify of applicants

An applicant, other than a company or close corporation contemplated in section 41(7) of the Agricultural (Commercial) Land Reform Act, 1995 (Act No. 6 of 1995) must be a Namibian citizen who –

- (a) 18 years of age or older;
- (b) has a background or interest in agriculture or related activities;
- (c) has been socially, economically or educationally disadvantaged by past discriminatory laws or practices; and
- (d) has relinquished any right in respect of agricultural land.

5. Rent payable in respect of farming units

A farming unit is to be leased for a period of 99 years and the approximate rent payable in respect of a farming unit leased for livestock farming, is as determined by the Minister of Land Reform, on the recommendation of the Land Reform Advisory Commission, based on the value of the farming unit.

6. Lease Agreement

A successful applicant must enter into a lease agreement with the Minister of Land Reform.

MINISTRY OF HOME AFFAIRS AND IMMIGRATION

No. 12 2016

ALIENS ACT, 1937: CHANGE OF SURNAME

In terms of section 9(1) of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), it is hereby made known that the Minister of Home Affairs and Immigration has under the said section authorised each person whose name and residential address appear in column 1 of the Schedule hereto assume the surname mentioned in column 2 of the schedule opposite his or her name in column 1.

SCHEDULE

SURNAME	NAME (S)	RESIDENTIAL ADDRESS	SURNAME
Muliokela	Erickson Dean	4514 Diamant Street, Khomasdal	David
Rukavo	Laurence Essau	Police Barracks, Aussenkehr Farm	Ndongo
Namwandi	Hileni	Olumbongo Oniipa	Johannes
Haggai	Absalom	Erf 2768, Tulianawa, Mondesa, Swakopmund	Helia
Jacob	Gerhard	Grootfontein Military Base	Shaningwa
Andreas	Elifas Helao	Monte Cristo Road, Havana, Katutura	Nghitomoka
Martin	Esta	Omuhongo, Okankolo	Shituku
Hofeni	Hilma	Elombe, Oshikoto Region	Toivo
Vries	Clayton Lee-Gin Harvey	Erf 72, Noordhoek, Keetmanshoop	Manze
Botshake	Canasius	Epukiro R C Metsweding, Omaheke	Molelekeng
Mbendura	Kavejanda	Opuwo Erora	Musutua
Thomas	Mikael	Oranjemund	Iikondja
Tomas	Samuel	Police Barracks Ongha	Kosmas
Nakandangwa	Natangwe Napwape	Keetmanshoop Army Base	Shigwedha
Abraham	Karoline	Erf 1859, Ondangwa	Shuuya
Sakeus	Sakeus	Uushinga, Iihongo	Moses
Shittaa	Hendricks Nyamma	Ngweze Village, Erf 1036, Chikamatondo Street, Katima Mulilo	Fumise
Uusiku	Costarica Anna	Erf 2570, Omongo Street, Wanaheda	Nakamhela
Manuel	Laura Vissolela	Erf 447, Gotland Road, Rocky Crest	Njunjuvili-Manuel
Tjimuhiva	Twamona	Erf 3675, Caesar Street, Luxury Hill, Windhoek	Kavezembi
Kakoto	Shetekela	Erf 4448, Penning Street, Katutura	Kaizer
Matetwa	Aina	Erf 1860, Mandume Ndemufayo Street, Swakopmund	Immanuel
Indongo	Etegameno Nyanyukweni	Erf 4429, Olyf Berg Street, Katutura	Indongo-Antindi

General Notices

No. 2

PERMANENT CLOSURE OF PORTIONS A, B, C, D AND E OF ERF 6298, ONGWEDIVA EXTENSION 2 AS A PUBLIC OPEN SPACE

Notice is hereby given in terms of Section 50 (3)(a)(ii) and Section 50(3)(a)(iv) of the Local Authorities Act, 1992 (Act No. 23 of 1992) that the Ongwediva Town Council proposes to permanently close the above mentioned portions measuring approximately 399m², 704m², 430m², 316m² and 345m² respectively as a Public Open Space. The proposed "Public Open Space" closures are to enable the Ongwediva Town Council to rectify and formalise the current situation on the ground as there are currently residential buildings erected on Portions A, B, C, D and E of Erf 6298, Ongwediva Extension 2.

PERMANENT CLOSURE OF PORTIONS A, B, C, D AND E OF ERF 6298, ONGWEDIVA EXTENSION 2 AS A PUBLIC OPEN SPACE

Further take note that the locality map of the above portions lies open for inspection during normal office hours at the offices of the Ongwediva Town Council and SPC, Offices, 45 Feld Street, Windhoek.

Further take note that any person objecting against the proposed permanent closure as indicated above may lodge such objection together with the grounds thereof, with the Chief Executive Officer, Ongwediva Town Council and with the applicant (SPC), in writing on or before, Monday, 1st February 2016.

Applicant: Stubenrauch Planning Consultants

PO Box 11869 Windhoek Tel: 061-251189 The Chief Executive Officer Ongwediva Town Council Private Bag 5549 Ongwediva

BANK OF NAMIBIA

No. 3

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT CLOSE OF BUSINESS ON 30 NOVEMBER 2015

		30-11-2015 N\$	31-10-2015 N\$
ASSETS			
External:			
Rand Cash		35 972 042	26 902 922
Kwanza Cash		2 349 225 629	1 723 093 943
IMF - SDR Holdings		121 667 469	118 640 094
IMF - Quota Subscription		2 260 972 498	2 260 972 498
Investments	- Rand Currency	7 110 706 237	3 223 842 857
	- Other Currency	17 556 384 878	10 246 740 152
	- Interest Accrued	5 750 016	5 394 731
Domestic:			
Currency Inventory Acc	count	147 216 272	152 871 835
Loans and Advances: Other		48 805 501	196 001 417
Fixed Assets		288 548 333	289 646 517
Other Assets		263 414 231	241 430 977
		30 188 663 106	18 485 537 943
LIABILITIES			
Share capital		40 000 000	40 000 000
General Reserve		1 128 855 599	1 128 855 599

IMF - Securities A	Account	2 260 972 498 292 213 836	2 260 972 498 287 744 283
IMF - SDR Allocation		2 603 311 637	2 538 535 074
	Other	3 070 502 410	24 598 560
	Bankers - Current	1 368 630 360	1 448 037 735
•	Bankers - Reserve	907 987 847	900 227 941
Deposits:	Government	9 919 682 204	1 725 721 896
227 941 1 448 037	7 735		
Currency in Circulation		4 360 451 126	4 112 565 413
Unrealised Gains Reserve		2 541 394	2 541 394
Training Fund Res	serve	10 000 000	10 000 000
Development Fund Reserve		33 789 200	33 789 200
Revaluation Reser	rve	4 189 724 995	3 971 948 350

GOVERNOR

CHIEF FINANCIAL OFFICER